

EN

Operating Manual

- Do not connect the chain to the supply while it is in the packing.
- The light-set can only be connected to the Transformer
- Ensure that the power source is the same as the specified power.
- The lamps are not replaceable.
- Avoid any damage to the insulation of the wiring.
- Interconnection shall be made only by the use of the supplied connectors. Any open ends must be sealed-off before use.
- Do not interconnect parts of this lighting chain with parts of another manufacturer's lighting chain.
- The powercord of the light-set cannot be replaced; Where breakage or damage to the cord occurs, the light-set must not be used/energised but disposed of safely.
- WARNING-THIS LIGHTING CHAIN MUST NOT BE USED WITHOUT ALL GASKETS BEING IN PLACE.

Series

You can only extend to a maximum of xxxW / zzzm / yyft

How to extend:

- Before extending, please disconnect the lighting chain from the mains.
- Unscrew the plastic cap from the set.
- Make sure that all gaskets are in place.
- connect the male connector to the female connector and firmly tighten them.
- Do not open or cut the rope light. (For rope light only)
- Minimum allowed bending radius: 2 mm (e.g 2 mm). (For rope light only)

This light-set can be used in- and outdoors.

Please keep all the relevant information for future reference!

- To enable the timer on this light set press the button on the transformer briefly.
- The LED indicator button lights up to indicate the timer is set.
- The light set will now automatically switch on and off..
- The light set automatically lights up the next day at the same time the timer was set.
- To disable the timer mode simply push the control button briefly.
- The LED indicator light will turn off to indicate the timer is disabled.
- When the transformer is pulled from the socket the timer is reset.

D

Anweisungen

- Schließen Sie die Lichterkette nicht an das Stromnetz an, solange sie in der Verpackung ist.
- Diese Lichterkette nur in Kombination mit dem anbei erhaltenen Transformator anschließen.
- Die Netzspannung muss mit der Spannung der Beleuchtung übereinstimmen.
- Die Lämpchen können nicht ersetzt werden.
- Beschädigung der Kabelisolierung vermeiden.
- Die Verbindung darf nur mit den mitgelieferten Steckverbindern hergestellt werden. Offene Kabelenden sind mit Hilfe von Konnektoren abzudichten bevor der Artikel benutzt wird. Die Konnektoren dieses Beleuchtungssets dürfen nicht an ein Set eines anderen Fabrikats angeschlossen werden.
- Das Kabel am Stecker kann nicht ersetzt werden, sollte es defekt sein, muss die Kette entsorgt werden.
- WARNUNG – DIESE BELEUCHTUNG DARF NICHT VERWENDET WERDEN, WENN NICHT ALLE DICHTUNGEN AN IHREM PLATZ SIND.

Serien

Maximal bis xxxW / zzzm / yyft

Anweisungen zum Verlängern:

- Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Die Plastikendkappen der Satz abschrauben.
- Compruebe que todas las juntas están en su sitio.
- Conecte la pieza macho con la pieza hembra. Apriete ambas piezas fuertemente.
- No abra o corte el cable de luces. (Solo para luz de cuerda)
- Radio de curvatura mínimo permitido: 2 mm (por ejemplo 2 mm). (Solo para luz de cuerda)

La iluminación se puede usar tanto en interiores como en exteriores. ¡Guárdese toda la información relevante!

- Para activar el temporizador en este juego de luces, presione el botón que se encuentra en el transformador durante brevemente.
- El botón de indicador LED se enciende para indicar que el temporizador ha quedado programado.
- El conjunto de luces ahora se encenderá y apagará automáticamente.
- El juego de luces se encenderá automáticamente al día siguiente a la misma hora que fue programado el temporizador.
- Para desactivar el modo temporizador, simplemente presione el botón de control durante brevemente.
- La luz indicadora LED se apagará para indicar que el temporizador está desactivado.
- Cuando se desconecta el transformador del toma de corriente, el temporizador se reinicia.

E

Instrucciones

- No conecte este conjunto de luces a la fuente de alimentación mientras esté en la caja.
- Sólo conecte la iluminación al transformador
- Compruebe que la alimentación eléctrica es la misma que la especificada.
- Las bombillas no se pueden reemplazar.
- Tenga cuidado de que no se dañe el aislante del cableado.
- La interconexión debe realizarse exclusivamente mediante los conectores suministrados. Todas las terminaciones abiertas de los cables deben estar sellados con los conectores antes de uso.
- No interconectar partes de esta guirnalda luminosa con partes de otra guirnalda de otro fabricante.
- El cable de conexión del juego de iluminación no se debe sustituir; si el cable está dañado, el juego de luces se debe destruir.
- ADVERTENCIA - NO DEBE USARSE ESTE CABLEADO DE LUCES SIN QUE LAS TAPAS ESTÉN EN SU LUGAR.

Serie

Sólo pueden ampliarse hasta un máximo de xxxW / zzzm / yyft

Cómo ampliarlas:

- Antes de realizar la ampliación, desconecte la cadena de luces de la red eléctrica.
- Destornille las tapas de plástico de las luces de juego.
- Compruebe que todas las juntas están en su sitio.
- Conecte la pieza macho con la pieza hembra. Apriete ambas piezas fuertemente.
- No abra o corte el cable de luces. (Solo para luz de cuerda)
- Radio de curvatura mínimo permitido: 2 mm (por ejemplo 2 mm). (Solo para luz de cuerda)

La iluminación se puede usar tanto en interiores como en exteriores. ¡Guárdese toda la información relevante!

- Para activar el temporizador en este juego de luces, presione el botón que se encuentra en el transformador durante brevemente.
- El botón de indicador LED se enciende para indicar que el temporizador ha quedado programado.
- El conjunto de luces ahora se encenderá y apagará automáticamente.
- El juego de luces se encenderá automáticamente al día siguiente a la misma hora que fue programado el temporizador.
- Para desactivar el modo temporizador, simplemente presione el botón de control durante brevemente.
- La luz indicadora LED se apagará para indicar que el temporizador está desactivado.
- Cuando se desconecta el transformador del toma de corriente, el temporizador se reinicia.

RUS

Инструкция по эксплуатации

- Запрещается подключать осветительное устройство, не доставая его из коробки.
- Устройство можно подключать к трансформатору со степенью защиты Удостоверьтесь, что источник питания отвечает требованиям ВАХ устройства.
- Лампочки не подлежат замене.
- Не допускайте повреждения изоляции проводов.
- Соединение должно выполняться только с использованием поставляемых разъемов. Прежде, чем использовать гирлянду, убедитесь, что все концы проводов заизолированы.
- Не используйте для соединения данной цепи освещениядетали (кабели) других брендов / производителей.
- Шнур осветительного комплекта не подлежит замене, при обнаружении дефектов запрещено использовать весь комплект.
- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ — ЭТУ ГИРЛЯНДУ НЕЛЬЗЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ, ЕСЛИ ВСЕ УПЛОТНИТЕЛИ НЕ УСТАНОВЛЕНЫ НА МЕСТО.

Последовательное подключение

Его можно удлинить на xxxW / zzzm / yyft

Процедура удлинения:

- Прежде чем удлинить гарнитуру, отключите осветительную цепь от основной сети.
- Отвинтите пластиковый наконечник с устройства.
- Удостоверьтесь, что все шайбы на месте.
- Поместите разъем в гнездовую часть и плотно закрепите соединение.
- Световой шнур нельзя вкручивать или разрезать. (Только для веревочного фонаря)
- Минимально допустимый радиус изгиба: 2 мм. (Только для веревочного фонаря)

Данное устройство может использоваться внутри и снаружи помещений. Сохраните необходимую информацию для дальнейшего использования!

- Чтобы включить таймер, нажмите кнопку на трансформаторе и удерживайте ее в течение кратко.
- Индикаторная лампочка кнопки загорается, показывая, что таймер установлен.
- Световой набор теперь будет автоматически включаться и выключаться.
- Lyssättet vil nu automatisk tända och slukke.
- Lyset tændes næste dag automatisk på det tidspunkt, der var indstillet på timeren.
- Tryk i kort på knappen på transformeren for at slukke for timeren.
- Indikationslampen på timeren lyser så ikke længere.
- Timeren resettes når transformeren tages ud af stikkontakten.

DK

Instruktioner

- Tilslut ikke dette lyskæden til strømforsyningen, mens det stadig ligger i æsken.
- Lyskæden kan kun forbindes med Transformer
- Sørg for, at strømforsyningen er den samme som den angivne effekt.
- Prærer kan ikke erstattes.
- Undgå skader på ledningernes isolering.
- Tilkobling må kun udføres ved brug af de medfølgende konnektorer. Eventuelle åbne ender skal være forseglede før brug.
- Ledningen må ikke forbindes med en ledning af et andet mærke eller leverandør.
- Ledningen mellem stikket og selve belysningssettet må ikke skiftes ud; hvis ledningen er defekt skal belysningssættet destrueres.
- ADVARSEL – DENNE LYSKÆDE MÅ IKKE BRUGES, MEDMINDRE ALLE KOBLINGER ER LUKKET.

Serier

Du kan kun udvide til et maksimum på xxxW / zzzm / yyft

Hvorledes den forlænges:

- Før forlængelsen, skal du afbryde lyskæden fra lysnettet.
- Skru plasthætten af kæden.
- Sørg for at alle pakninger er på plads.
- Forbinde hanstik til hunstik og spænd.
- Lysledningsslangen må ikke åbnes eller skræres op. (Kun til reblys)
- Minimale bøjningsradius : 2mm. (Kun til reblys)

Denne lyskæde kan bruges inden- og udendørs.

Opbevar alle relevante oplysninger til fremtidig brug!

- For at tænde for timeren: Tryk knappen på transformeren ind i kort.
- Indikationslampen i transformeren vil lyse op for at angive at timeren er tændt.
- Lyssættet vil nu automatisk tænde og slukke.
- Lyset tændes næste dag automatisk på det tidspunkt, der var indstillet på timeren.
- Tryk i kort på knappen på transformeren for at slukke for timeren.
- Indikationslampen på timeren lyser så ikke længere.
- Timeren resettes når transformeren tages ud af stikkontakten.

NL

Instructies

- Sluit de verlichting niet aan, zolang deze zich nog in de verpakking bevindt.
- De verlichting alleen aansluiten op de bijgesloten transformator
- Zorg ervoor dat de spanning op de spanningsbron dezelfde is als die van de verlichting.
- Lampjes kunnen niet worden vervangen.
- Vermijd beschadiging aan de isolering van de kabels.
- De onderlinge verbinding mag uitsluitend tot stand worden gebracht met behulp van de meegeleverde connectoren. Open einden van de snoeren dienen d.m.v. de connectoren te worden gedicht alvorens het artikel wordt gebruikt.
- De connectoren van deze set mogen niet worden aangesloten op de set van een andere fabrikant.
- Het aanloopsnoer van de verlichtingsset mag niet worden vervangen; als het snoer defect is, moet de verlichtingsset worden vernietigd.
- WAARSCHUWING – DEZE VERLICHTING MAG NIET GEBRUIKT WORDEN ZONDER DAT ALLE AFDICHTINGEN OP HUN PLAATS ZITTEN.

Serien

Maximaal verlengen tot xxxW / zzzm / yyft

Hoe te verlengen:

- Voor het verlengen, de stekker uit het stopcontact halen.
 - Draai het plastic eindstuk van de set af.
 - Overtuig u ervan dat de afdichtingen op de juiste plek zitten.
 - Koppel de steker aan de contra steker. Draai de koppelstukken stevig aan.
 - De slangverlichting mag niet geopend of opengesneden worden. (Alleen voor slangverlichting)
 - Minimaal toegestane buig radius: 2mm. (Alleen voor slangverlichting)
- Deze verlichting is geschikt voor gebruik binnens- en buitenshuis. Bewaar alle relevante informatie!
- Druk de knop van de transformer kort in om de timer in the schakelen.
 - Het indicatie lampje in de knop van de transformer zal oplichten om aan te geven dat de timer is ingeschakeld.
 - De lichtset gaat nu automatisch aan en uit
 - De verlichting gaat nu de volgende dag automatisch aan op het tijdstip dat de timer was ingesteld.
 - Druk kort op de knop van de transformer om de timer uit te schakelen.
 - Het indicatie lampje in de knop van de transformer licht niet langer op.
 - De timer wordt gereset wanneer de transformer uit het stopcontact wordt gehaald.

F

Instructions

- Ne pas brancher la guirlande lorsqu'elle est dans son emballage.
- Branchez uniquement le luminaire au transformateur inclus
- Le voltage sur le réseau électrique doit correspondre à celui de la guirlande.
- C'est impossible à recharger les ampoules.
- Évitez toute détérioration de l'isolation des câbles.
- L'interconnexion ne doit être établie qu'à l'aide des connecteurs fournis. Les extrémités ouvertes des câbles devront être rendues étanches au moyen des connecteurs, avant que le produit ne soit utilisé.
- Ne pas interconnecter des parties de cette chaîne d'éclairage avec des parties d'une autre chaîne d'éclairage.
- Le cordon électrique de l'ensemble électrique ne peut être remplacé ; si le cordon est défectueux, il convient de détruire le luminaire.
- ATTENTION – CETTE GUIRLANDE LUMINEUSE NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉE SANS QUE TOUS LES JOINTS D'ÉTANCHÉITÉ NE SOIENT EN PLACE.

Séries

Rallonger jusqu'à xxxW / zzzm / yyft

Comment rallonger:

- Avant de rallonger, débrancher la prise.
- Dévissez les capuchons en plastique pour bout de la guirlande.
- Il faut que les joints d'étanchéité se trouvent à la place juste.
- Raccordez la fiche mâle du cordon avec la fiche femelle du rideau.
- Ne pas ouvrir ni couper le ruban LED. (Pour corde lumineuse uniquement)
- Rayon de courbure minimal autorisé: 2mm (par ex. 2 mm). (Pour corde lumineuse uniquement)

Assurez-vous que les raccords sont bien fixés. Le luminaire se prête à un usage intérieur et extérieur. Veuillez conserver la notice d'information!

- Appuyer brièvement sur le bouton du transformateur pour enclencher la minuterie.
- La lampe témoin sur le transformateur s'allume pour indiquer que la minuterie est enclenchée.
- Le jeu de lumière s'allumera et s'éteindra automatiquement maintenant.
- L'éclairage s'allumera automatiquement le lendemain à l'heure où la minuterie a été réglée.
- Appuyer brièvement sur le bouton du transformateur pour désactiver la minuterie.
- La lampe témoin sur le transformateur s'éteint pour indiquer que la minuterie est désactivée.
- Si le transformateur est retiré de la prise de courant, la minuterie est réinitialisée.

IT

Istruzioni

- Non collegare queste luci con la fonte d'alimentazione mentre si trovano ancora nella confezione.
- Collegare l'illuminazione soltanto al trasformatore in dotazione
- Assicurarsi che la fonte d'alimentazione abbia la stessa tensione di quella indicata.
- Le lampadine non possono essere sostituite.
- Evitare di danneggiare il materiale isolante dei fili.
- I collegamenti devono essere effettuati esclusivamente utilizzando gli appositi connettori in dotazione. Prima dell'utilizzo è necessario chiudere con i connettori tutte le estremità aperte dei cavi.
- Non collegare parti della catena di luci a parti di una catena di luci di altro produttore.
- Il cavo di alimentazione del set di illuminazione non può essere sostituito; se il cavo è guasto, il set di illuminazione deve essere distrutto.
- AVVISO - LA CATENA LUMINOSA NON DEVE ESSERE UTILIZZATA SE NON SONO CORRETTAMENTE INSERITE TUTTE LE GUARNIZIONI.

Serie

Si può prolungare solo fino a un Massimo di xxxW / zzzm / yyft

Come prolungare:

- Prima di prolungare, si prega di scollegare la catena luminosa dalla rete elettrica.
- Svitare i cappucci di plastica dalle luci decorative.
- Assicurarsi che tutte le guarnizioni siano al loro posto.
- Collegare l'estremità a spina con l'estremità a presa premendo forte. Non aprire o tagliare la corda luminosa. (Solo per luce a fune)
- Raggio di curvatura minimo consentito: 2mm (per esempio 2 mm). (Solo per luce a fune)

Questa illuminazione è adatta per l'uso in ambienti chiusi e aperti. Conservare tutte le informazioni rilevanti!

- Per attivare il timer di questo set per illuminazione, premere il tasto sul trasformatore per brevemente.
- Il pulsante spia a LED si illumina per segnalare che il timer è impostato.
- Il set di luci si accenderà e spegnerà automaticamente.
- Il set per illuminazione si accende il giorno successivo alla stessa ora in cui il timer è stato impostato.
- Per disattivare la modalità timer, premere il pulsante di controllo per brevemente.
- La spia a LED si spegnerà per segnalare che il timer è disattivo.
- Quando il trasformatore viene scollegato dalla presa di corrente, il timer viene reimpostato.

N

Instruksjoner

- Ikke koble dette lyssettet til strømforsølen mens det befinner seg i esken
- Lyssettet kan kun kobles til transformatoren.
- Sørg for at strømkilden er lik spesifisert strømkilde
- Lyspærene kan ikke skiftes ut
- Unngå skade på ledningens isolasjon
- Tilkobling gjøres kun med de medfølgende kontaktene. Eventuelle åpne ender må forsegles for bruk.
- Ikke koble deler til denne lyskjeden sammen med deler av lyskjeder fra andre produsenter.
- Belysningssettets ledning kan ikke byttes ut. Hvis ledningen er defekt, må hele settet kasseres.
- ADVARSEL - DENNE BELYSNINGKJEDEN MÅ IKKE BRUKES UTEN AT ALLE PAKNINGER ER PÅ PLESS.

Serier

Du kan bare forlenge til maksimalt xxxW / zzzm / yyft

Hvordan forlenge:

- Før du forlenger, vennligst koble lyskjeden fra hovednettet.
- Skru opp plastlokket på produktet.
- Sjekk at alle pakninger er på plass.
- Koble sammen hankontaktten og hunnkontaktten og stram til.
- Taubelysningen skal ikke åpnes eller klippes opp. (Kun for taulys)
- Minimum tillatt bøyningsradius: 2mm. (Kun for taulys)

Dette lyssettet kan brukes både innendørs og utendørs.

Vennligst ta vare på all relevant informasjon for fremtidig bruk!

- Trykk inn knappen på transformatoren kort for å aktivere timeren.
- Indikatorlampen til knappen på transformatoren vil lyse for å angi at timeren er slått på.
- Lyssettet vil nå automatisk slå seg på og av.
- Lyset slås automatisk på neste dag på samme tidspunkt som da timeren ble innstilt.
- Trykk kort på knappen til transformatoren for å slå av timeren.
- Indikatorlampen til knappen på transformatoren lyser ikke mer.
- Timeren nullstilles når transformatoren tas ut av stikkontakten.

PL

Instrukcja użytkowania

- Przed podłączeniem zestawu oświetlenia do instalacji elektrycznej należy wyjąć urządzenie z pudełka.
- Zestaw oświetlenia należy podłączyć wyłącznie do transformatora.
- Należy upewnić się, że źródło zasilania odpowiada mocy określonej dla zestawu oświetlenia.
- Żarówki nie nadają się do wymiany.
- Należy unikać uszkodzeń izolacji kabli.
- Połączenie powinno być wykonywane wyłącznie za pomocą dostarczonych łączników. Wszelkie otwarte końcówki należy uszczelnić przed użyciem.
- Nie łączć części łańcucha świetlnego z częściami łańcuchów innych producentów.
- Sznur doprowadzający zestawu oświetleniowego nie może być wymieniany. W razie uszkodzenia sznura zestaw oświetleniowy należy wyrzucić.
- OSTRZEŻENIE - NIE MOŻNA UŻYWAĆ TEJ GIRLANDY ŚWIETLNEJ BEZ WSZYSTKICH USZCZEŁEK NA SWOICH MIEJSCACH.

Serie

Maksymalna opcja poszerzenia xxxW / zzzm / yyft

Poszerzenie zestawu:

- Przed poszerzeniem wyjąć wtyczkę z gniazdka
- Okręcić plastikową osłonkę.
- Upewnić się, że wszystkie uszczelki znajdują się na swoim miejscu.
- Podłączyć męski złącze do żeńskiego złącza i mocno je zacisnąć.
- Węza świetlnego nie można otwierać ani rozznikać. (Tylko do oświetlenia linowego)
- Minimalny dozwolony promień zgięcia: 2 mm. (Tylko do oświetlenia linowego)

Zestaw oświetlenia przeznaczony do użytku na zewnątrz i wewnątrz pomieszczenia. Należy zachować wszelkie istotne informacje!

- Naciśnij przycisk transformatora przez krótko, aby włączyć przełącznik czasowy.
- Kontrolka w przycisku transformatora podświetli się, aby potwierdzić, że przełącznik czasowy jest włączony.
- Zestaw oświetleniowy będzie teraz automatycznie włączał się i wyłączał.
- Oświetlenie włączy się następnego dnia automatycznie w porze, na którą ustawiony jest przełącznik czasowy.
- Aby wyłączyć przełącznik czasowy, naciśnij przycisk transformatora przez krótko.
- Kontrolka w przycisku transformatora przestaje świecić.
- Przełącznik czasowy zostaje zresetowany, kiedy transformator odłączy się od gniazdka.

P

Instruções

- Não ligue o dispositivo luminoso enquanto este se encontrar dentro da caixa.
- Ligue o conjunto de luzes apenas ao transformador
- Assegure-se de que a fonte de alimentação se adequa à potência especificada.
- As lâmpadas não podem ser substituídas.
- Evite quaisquer danos no isolamento dos cabos.
- A interligação deverá apenas ser feita pela utilização dos conectores fornecidos. Quaisquer pontas soltas dos cabos devem ser seladas com os conectores antes da utilização.
- Não interligue peças desta cadeia de iluminação com peças de cadeias de iluminação de outros fabricantes.
- O cabo de ligação do conjunto de luzes não deverá ser substituído; se o cabo se encontrar danificado, o conjunto de luzes deverá ser destruído.
- AVISO - ESTA CADEIA DE ILUMINAÇÃO NÃO DEVE SER UTILIZADA SEM QUE TODOS OS ANÉIS ESTEJAM NO LUGAR.

Séries

Poderá ampliar o dispositivo até um máximo de xxxW / zzzm / yyft

Como ampliar:

- Antes de proceder à ampliação, desligue a ficha da corrente.
- Retire as coberturas de plástico das luzes decorativas.
- Assegure-se de que todas as coberturas estão devidamente colocadas.
- Ligue o macho à fêmea. Fixe bem.
- Não abra ou corte o cordão de luz. (Apenas para luz de corda)
- Rácio de dobragem permitido mínimo: 2 mm. (Apenas para luz de corda)

Este conjunto de luzes é adequado para utilização em interiores e exteriores. Guarde toda a informação relevante!

- Para ativar o temporizador deste conjunto de luzes, carregue no botão do transformador durante brevemente.
- O botão do indicador LED acende-se para indicar que o temporizador está configurado.
- O conjunto de luz agora ligará e desligará automaticamente.
- O conjunto de luzes acende-se no dia seguinte à mesma hora em que o temporizador foi configurado.
- Para desativar o modo do temporizador, carregue simplesmente no botão de controlo durante brevemente.
- A luz do indicador LED vai apagar-se para indicar que o temporizador está desativado.
- Quando o transformador é retirado da tomada, o temporizador é reconfigurado.

S

Instruktioner

- Anslut inte ljusenheten till eluttaget medan den fortfarande ligger i lådan.
- Ljusenheten kan endast anslutas till transformatorn.
- Se till att strömkällan är samma som den specificerade spänningen.
- Glödlamporna kan inte bytas ut.
- Undvik skador på kabelisoleringen.
- Sammankoppling får endast göras med de medföljande kontakterna. Alla öppna ändar måste förseglas före användning.
- Koppla inte ihop delar från denna belysningskedja med delar från en annan tillverkares belysningskedja.
- Ljussatsens strömkabel kan inte ersättas; Vid brott eller skada på kabeln får ljussatsen inte användas/strömförsörjas utan måste kasseras på ett säkert sätt.
- VARNING – DENNA LJUSSLINGA FÅR INTE ANVÄNDAS UTAN ATT ALLA TÄTNINGSRINGAR SITTER PÅ PLATS.

Serier

Du kan bygga ut till maximalt xxxW / zzzm / yyft

Bygg ut så här:

- Före utbyggnaden, koppla ur belysningskedjan från eluttaget.
- Skruva loss plastskyddet från enheten.
- Se till att alla pakningar sitter på plats.
- Anslut hankontakten till honkontakten och spänn försiktigt.
- Försök inte öppna eller skära i slangbelysningen. (Endast för repljus)
- Minsta tillåtna böjradi: 2 mm. (Endast för repljus)

Ljusenheten kan användas både inomhus och utomhus.

Spara all relevant information för framtida behov!

- Appuyer 2 secondes sur le bouton du transformateur/contrôlbox pour enclencher la minuterie.
- La lampe témoin sur le transformateur s'allume pour indiquer que la minuterie est enclenchée.
- Lyset kommer nu automatiskt att tändas och släckas.
- L'éclairage s'allumera automatiquement le lendemain à l'heure où la minuterie a été réglée.
- Appuyer 2 secondes sur le bouton du transformateur pour désactiver la minuterie.
- La lampe témoin sur le transformateur s'éteint pour indiquer que la minuterie est désactivée.
- Si le transformateur est retiré de la prise de courant, la minuterie est réinitialisée.

